

T A R K A N



Sevdam tek nefes

Türkçe
English



Beni gör Tanrı'm
Bir bak nerdeyim?
Çölleri aşım, yar izindeyim
Sanma ki şaşım, ilk sözümdeyim
Beni ara, sor
Gör, ne haldeyim

(look at me, my god)
(look at where I am)
(I went beyond deserts, on the track of love)
(don't think that I went astray, I kept my first promise)
(look for me, ask)
(look at my condition)

Karlara vardım, dağları yardım
Hasrette sabır günümü aşım
Her dönemeçte yol biter sandım
Ya sen gel bana ya gel de geleyim

(I arrived at the snow, I sheared through the mountains)
(I got through my days, endurance and longing)
(I thought every path ends in a curve)
(either come to me or let me come)

Yıldıza sarındım, aya tutundum
Sevdam tek nefes kaldı, yutkundum
Ben doğduğum günden beri bozgunum
Zamanı dersen öl de öleyim

(I embraced the stars, I held on to the moon)
(my only love left was breathing, I gulped)
(I was defeated since the day that I was born)
(it's time, if you say die, let me die)

Su akar gider
Bilmem nereye
Gül neden mahkum onca dikene?
Uzar, kısalır bir günde gölge
Bir oynusa bu söyle, bileyim

(the water flows)
(I don't know where it goes)
(why is the rose prisoner of all those thorns?)
(it stretches, the shadow shortens every day)
(tell me if it's some kind of trick, let me know)